Tradução

Resposta à interpelação escrita apresentada pela Sr.ª Deputada à Assembleia Legislativa, Lam Iok Fong

Em cumprimento das instruções de Sua Excelência o Chefe do Executivo, relativamente à interpelação escrita apresentada pela Sr.ª Deputada, Lam Iok Fong, datada de 6 de Novembro de 2020, enviada a coberto do ofício no. 1193/E861/VI/GPAL2020 da Assembleia Legislativa de 19 de Novembro de 2020, e recebida pelo gabinete do Chefe do Executivo no dia 19 de Novembro de 2020, vem a signatária, por este meio, expor o seguinte:

A indústria de saúde integral é uma importante direção de desenvolvimento do Parque Científico e Industrial de Medicina Tradicional Chinesa para a Cooperação entre Guangdong-Macau (adiante designado por "Parque"). No que tange a três projectos principais do Parque nesta indústria, nomeadamente, o projecto abrangente de cuidados de saúde de *resort* temático virado para tratamentos médicos e cuidados de saúde, o projecto do Museu de Tecnologia e Criatividade de Medicina Tradicional Chinesa virado para exposição da cultura de medicina tradicional chinesa (adiante designado por "MTC") e a rua cultural temática de MTC virada para turismo de saúde, a construção principal deles já foi basicamente concluída e está actualmente em fase de aceitação. Devido ao impacto da pandemia causada pelo novo tipo de coronavírus neste ano, a inauguração dos três projectos será ajustada para 2021.

Em relação à questão mencionada no segundo ponto da interpelação, espera-se que, após a entrada em operação dos projectos acima mencionados, eles possam gerar certo número de empregos e formar centenas de profissionais. Para além de talentos de MTC tradicionais, também podem formar novos profissionais relacionados com a indústria da saúde, tais como nas áreas de operação de projectos comerciais, criatividade cultural, produção cinematográfica e televisiva, gestão

澳門新馬路61號永光廣場18樓
Av. de Almeida Ribeiro n.º61, CIRCLE SQUARE, 18.º andar, Macau
電話 Tel：(853) 2832 2226，傳真 Fax：(853) 2832 1392，電郵 Email：info@mid.com.mo
http://www.mid.com.mo

hoteleira, etc., para proporcionar aos jovens talentos de Macau mais empregos, condições de formação e aperfeiçoamento, bem como espaços de desenvolvimento. Sob mesmas condições, quanto aos cargos relevantes, a prioridade será dada aos jovens talentos de Macau, que podem beneficiar de um conjunto de políticas preferenciais proporcionado pelo Parque aos empregados de Macau, como subsídios regionais, programas de formação, subsídios de transporte e alimentação, e apoio às condições de vida. Ao mesmo tempo, em conjunto com os Serviços de Saúde do Governo da RAEM, o Parque está a estudar e discutir planos de desenvolvimento contínuo, tais como formações e estágios para médicos de MTC em Macau, promovendo o projecto abrangente de cuidados de saúde de *resort* temático para se tornar numa base de formação e estágio para jovens médicos de MTC em Macau com o reconhecimento de créditos de formação e estágio relevantes, de modo a fornecer condições favoráveis à formação de jovens talentos de Macau.

Além disso, como um bloco de experiência sensorial total de MTC, o projecto da rua cultural temática de MTC focará na introdução e incubação de marcas de Macau. Actualmente, os comerciantes de Macau com que o projecto assinou contratos com sucesso abrangem restaurantes, lojas culturais e criativas e lojas de lembranças características de Macau. O projecto vai oferecer uma plataforma e espaços de desenvolvimento para a expansão do mercado da Grande Baía por comerciantes locais e para o emprego e empreendedorismo de talentos locais, e os trabalhos relativos vão ser realizados de forma ordenada.

Tendo em conta que os projectos principais do Parque ainda não foram oficialmente colocados em operação e o emprego é uma escolha bidirecional, o número actual de talentos de Macau introduzidos não é muito grande, no entanto, o Parque continuará a criar condições favoráveis para que os projectos relacionados possam atrair mais talentos de Macau no futuro. Quanto aos rendimentos do Parque, além de considerar os rendimentos económicos de curto prazo, também é necessário fazer uma análise abrangente na perspectiva da promoção de

澳門新馬路61號永光廣場18樓
Av. de Almeida Ribeiro n.°61, CIRCLE SQUARE, 18.° andar, Macau
電話 Tel：(853) 2832 2226，傳真 Fax：(853) 2832 1392，電郵 Email：info@mid.com.mo
http://www.mid.com.mo

diversificação económica moderada e da criação de benefícios sociais no longo prazo.

Os três principais projectos de saúde acima mencionados são projectos inovadores na indústria de saúde. Espera-se que, através de inovações em termos de conteúdo de produto, modelo de operação e método de apresentação, eles se tornem num novo modelo. Após a maturação das operações dos projectos, se forem combinados com os elementos de cuidados de saúde, tratamento médico de ponta e turismo e os setores relacionados em Macau, eles não só enriquecerão o conteúdo do turismo Hengqin-Macau, mas também ajudarão a impulsionar o desenvolvimento de outras indústrias (como convenções e exposições, finanças, serviços intermediários de ciência e tecnologia, etc.).

A Presidente do Conselho de
Administração
LU HONG
07/ 12 /2020

澳門新馬路61號永光廣場18樓
Av. de Almeida Ribeiro n.°61, CIRCLE SQUARE, 18.° andar, Macau
電話 Tel：(853) 2832 2226，傳真 Fax：(853) 2832 1392，電郵 Email：info@mid.com.mo
http://www.mid.com.mo